

Iragarkia
Anuncio

Udalak 2016ko maiatzaren 31ko udalbatzarrean hasierako onarpena eman zien Pasaian musika jarduerak antolatzekeko urteko diru-laguntza deialdia egiteko oinarriei; jendaurrean egon dira oinarri horiek eta alegaziorik aurkeztu ez denez, erabakia behin betikotzat jotzen da, eta osoa ematen da argitara, Toki Jaurbidearen Oinarriak arautzen dituen apirilaren 2ko 7/85 Legeak bere 70.2 artikuluan adierazten duena beteaz.

Pasaia, 2016ko abuztuaren 8a. Alkatea

**PASAIAN MUSIKA JARDUERAK
ANTOLATZEKO URTEKO
DIRU-LAGUNTZA DEIALDIA EGITEKO
OINARRIAK**

1.- HELBURUA

Pasaia Musikal Fundazioak oinarri hauek ezartzen ditu, irabazi-asmorik gabeko erakundeentzako diru-laguntzak eskatu eta emateko baldintzak arautzearen; erakunde horiek Pasaia udalerrian musikaren arloan jarduerak egin ditzaten.

Urteko jardueretarako diru-laguntzak eskatu ahal izango dira.

Bere helburuak:

- ➔ Musika-kultura oro har eta bereziki bertako musika-kultura bultzatzea eta sustatzea, Pasaia udalerrian kultura identitatearen erdigunea izan dadin musika.
- ➔ Irabazi asmorik gabeko musika- eta abesbatza-taldeen sorrera bultzatzea eta talde horiek iraun dezaten ahalbidetzea, Pasaia udalerrian gizarte- eta musika-interesaren aldeko lana egiten duten heinean.
- ➔ Musika kulturaren onurarako kontzertuak, hitzaldiak, argitalpenak eta bestelako jarduerak antolatzea.

Habiendo sido sometido a información pública el acuerdo adoptado por el Pleno del Ayuntamiento en sesión celebrada el 31 de mayo de 2016 de aprobación inicial de las bases para la convocatoria anual de subvenciones para actividades musicales en Pasaia, sin que haya sido formulada alegación alguna, se eleva el acuerdo a definitivo, procediéndose a la publicación íntegra de las bases en cumplimiento de lo dispuesto en el artículo 70.2 de la Ley 7/85 de 2 de abril, Reguladora de las Bases de Régimen Local.

Pasaia, a 8 de agosto de 2016. La Alcaldesa

**BASES PARA LA CONVOCATORIA
ANUAL DE SUBVENCIONES
PARA ACTIVIDADES MUSICALES EN
PASAIA**

1.- OBJETO

La Fundación Pasaia Musikal, establece las presentes bases para la regulación de la solicitud y concesión de ayudas económicas a entidades sin ánimo de lucro, relacionadas con el ámbito musical de Pasaia.

Las ayudas económicas se podrán solicitar para actividades de carácter anual.

Sus objetivos serán:

- ➔ Fomentar, promocionar e incidir en la Cultura Musical en general y la Cultura Musical local en particular deviniendo en foco de identidad cultural el término municipal de Pasaia.
- ➔ Incentivar la creación y el mantenimiento de conjuntos musicales y corales sin ánimo de lucro que realicen o vayan a realizar una labor de interés socio-musical en el municipio de Pasaia.
- ➔ Organizar conciertos, conferencias, publicaciones y cuantas actividades puedan redundar en beneficio de la Cultura Musical.

- Barrutietan sortzen diren musika-ekimenak jasotzea eta koordinatzea, eta urteko musika-jarduera plangintzatzea.
- Beste musika-erakunde batzuekin elkarlanean aritzea musikaren zabalkundearen eta musika-zaletasunaren garapenean.

Laguntza ekonomiko hauen helburua da Pasaian musika-jarduerak antolatzea eta sustatzea, helburu bikoitzarekin: batetik, gizarteari kultura zerbitzu bat ematea; eta bestetik, udalerriko elkarten sarearen biziraupena ahalbidetzea, musika-dinamika eta -kulturari dagokionez, kontuan izanik elkarte gehienetan borondatezko lana egiten dela.

2.- AURREKONTU AURREIKUSPENA

Pasaia Musikal Fundazioak urteko aurrekontu-partida bat jasotzen du, laguntzak eta diru-laguntzak emateko.

Laguntza eta diru-laguntzen programa gauzatu ahal izatea, aurrekontu-zuzkiduraren baitan egongo da; ez dago zertan aurrekontuko partida hori handitu edo mantendu.

3.- IRIZPIDE OROKORRAK

Erakunde jakin bati diru-laguntza emateak ez du esan nahi Pasaia Musikal Fundazioak erakunde horrekin inolako betebeharririk duenik; eta etorkizunean diru-laguntza emateko aurrekaririk ez du sortuko.

4.- ONURADUNAK

Diru-laguntza eskatu ahal izango du irabazi asmorik gabeko edozein erakunde publiko zein pribatuk, musikaren arloan jarduerak egin, eta egoitza Pasaian duenak.

5.- ONURADUNEN BETEBEHARRAK

- Pasaiko Udaleko Elkarten Erregistroan izena emana behar dute elkarteek.
- Diru-laguntzak eskatzen dituzten elkarteek 9. puntuan jasotzen diren hizkuntza-baldintzak bete behar dituzte.
- Zerga betebeharrak beteta izatea. Eskatzaileak Udalari betebeharrak hauek

- Recoger las iniciativas musicales que se generen en cada uno de los distritos, coordinar y planificar la actividad musical del año.
- Colaborar con otras organizaciones musicales en la tarea de difusión de la música y desarrollo de la afición musical.

Estas ayudas económicas persiguen el incentivo, la organización y promoción de actividades musicales en Pasaia con la doble finalidad de ofrecer un servicio cultural a la sociedad y posibilitar la pervivencia del tejido asociativo del Municipio, de carácter voluntario en su mayor parte, en relación a la dinámica y Cultura Musical.

2.- PREVISIÓN PRESUPUESTARIA

La Fundación Pasaia Musikal contemplará una partida presupuestaria anual para la concesión de ayudas y subvenciones.

El programa de ayudas y subvenciones quedará condicionado a la existencia de dotación presupuestaria adecuada y suficiente para dichos fines, sin que exista obligación alguna de proceder a incrementar o mantener la partida presupuestaria.

3.- CRITERIOS GENERALES

Su concesión no implica obligatoriedad por parte de la Fundación Pasaia Musikal y no crea derecho ni establecerá precedente alguno para futuras subvenciones.

4.- BENEFICIARIOS

Podrá solicitar subvención cualquier entidad pública o privada, sin ánimo de lucro, que realice actividades relacionadas con el ámbito musical y tenga su domicilio en Pasaia.

5.- OBLIGACIONES DE LOS BENEFICIARIOS

- Las asociaciones deberán estar inscritas en el Registro municipal de Asociaciones del Ayuntamiento de Pasaia.
- Las asociaciones que opten a estas ayudas deberán cumplir las condiciones referidas al idioma recogidas en el punto 9.
- Estar al corriente de las obligaciones

betetzen dituela egiaztatzeko baimena eman ahalko dio. Baimena eman ezean, betebeharrak hauek betetzen direla adierazten duen Ogasunaren egiaztagiria aurkeztu beharko du. -Gizarte Segurantzarekiko betebeharrak beteta izatea. Eskatzaileak Udalari betebeharrak hauek betetzen dituela egiaztatzeko baimena eman ahalko dio. Baimena eman ezean, betebeharrak hauek betetzen direla adierazten duten Gizarte Segurantzaren egiaztagiria aurkeztu beharko du.

- Pasaia Udalarekiko zerga-betebeharrak egunean izatea.
- Eskatzaileak jarduera horretarako beste erakunde edo administrazio publiko nahiz pribatu batetik diru-laguntza jaso badu, Pasaia Musikal Fundazioari jakinarazi behar dio.
- Diruz lagundutako jardueraren publizitate guztietan Pasaia Musikal Fundazioaren laguntza izan duela adierazi behar da.
- Halaber, Pasaia Musikal Fundazioari jardueren berri emango zaio, udaleko web orriari argitaratzeko.

6.- ESKAERAK

Eskaerak Pasaia Musikal Fundazioaren egoitzan aurkeztuko dira, edo posta elektronikoz bidaliko dira.

Pasaia Udalak diru-laguntzetarako onartua duen eskabide ofizialaren ereduari jarraiki prestatuko dira.

Diru-laguntza eskaerarekin batera, agiri hauek aurkeztu behar dituzte:

- Diru-laguntza eskatzen den jardueren zerrenda.
- Sarreraren (jatorria eta zenbatekoa) eta gastuen (kontzeptua eta zenbatekoa) aurrekontu zehatza.
- Taldeetako kide kopuruak.
- Eskaera sinatzen duenaren zinteko aitortpena, jarduera horretarako beste erakunde batetik diru-laguntza jaso duen adierazten duena.

tributarias. La persona solicitante podrá autorizar a la Fundación para que obtenga de manera directa la acreditación del cumplimiento de dichas obligaciones. En caso contrario, deberá aportar justificante de Hacienda que certifique el cumplimiento de dichas obligaciones.

- Estar al corriente de las obligaciones con la Seguridad Social. La persona solicitante podrá autorizar al Ayuntamiento para que obtenga de manera directa la acreditación del cumplimiento de dichas obligaciones. En caso contrario, deberá aportar justificante de la Seguridad Social que certifique el cumplimiento de dichas obligaciones.
- Estar al corriente de las obligaciones tributarias con el Ayuntamiento de Pasaia
- Comunicar a la Fundación Pasaia Musikal de la obtención de subvenciones o ayudas para la misma finalidad, procedentes de cualquier administración o ente, tanto público como privado.
- En toda publicidad de la actividad subvencionada que se realice, deberá constar la colaboración de la Fundación Pasaia Musikal.
- Asimismo se facilitará a la Fundación Pasaia Musikal información sobre las actividades para su inclusión en la página web municipal.

6.- SOLICITUDES

Las solicitudes deberán ser presentadas en las dependencias de la Fundación Pasaia Musikal o enviadas por correo electrónico.

Se redactarán de acuerdo con el modelo de la instancia oficial para subvenciones aprobado por el Ayuntamiento de Pasaia.

Deberán presentarse acompañadas por la siguiente documentación:

- Relación de actividades para las que se solicita subvención.
- Presupuesto detallado e ingresos (procedencia e importe) y gastos (concepto e importe).
- Número de componentes de las agrupaciones.
- Declaración jurada de la persona firmante de la solicitud, señalando expresamente si ha solicitado subvención para la misma finalidad a alguna otra institución u organismo.

7.- DIRU-LAGUNTZAK ESKURATZEKO ARAUAK

PASAIKO TALDEEK PASAIAN EMANALDIK EGITEA

- Gehienez 4 emanaldi Pasaian (lau barrutietako edozeinetan).
- Diru-laguntza ezartzeko emanaldiak eta kideak hartzen dira kontuan.
- Diru-laguntzaren zenbatekoa kalkulatzeko emanaldien batez bestekoaren arabera finkatzen da kide kopurua.
- Zuzendaria Musika Eskolako plantilakoa ez den taldeetan, diru-laguntza zehazteko kalkulua taldekide kopurua bikoiztu egingo da.
- Atal horren kontrolaren arduradunak barrutiko ordezkariak izango dira.

MUSIKA ASTEAK

Pasaia kanpoko taldeen emanaldiak Pasaian, hainbat formatu, aste, eta kontzertuetan. Barruti bakoitzak hautatzen du zer formatu interesatzen zaion.

Jarduera hauetarako gordeko den zenbatekoa aurrekontu-partidako %54 izango da, eta zati berdinetan banatuko da 4 barrutietan.

8.- EBALUAZIOA ETA EBAZPENA

Eskariak Pasaia Musikaleko Fundazioaren Batzordeak aztertu eta balioetsiko ditu, eta ebatzi ere bai.

9.- HIZKUNTZA-BALDINTZAK

Pasaia Musikal Fundazioarentzat garrantzi berebizikoa du euskararen erabilera normalizatzeko lantegian udalerrian musika-jarduerak egiten dituzten taldeek beren ekarpena egitea, eta horregatik:

- Diru-laguntza jaso duen taldeak Euskararen erabilera normalizatzeko Ordenantzaren 45. artikuluan xedatzen dena bete behar du, eta beraz, diru-laguntza hau jasotzen duten elkarte eta erakundeek iragarkiak eta oharra eta gainerako komunikazioak euskaraz egingo dituzte, edo euskaraz eta gaztelaniaz, diruz lagundutako jardueretan. Eta gauza bera

7.- NORMAS DE ACCESO A LAS SUBVENCIONES

ACTUACIONES DE GRUPOS DE PASAIA EN PASAIA

- Máximo de 4 actuaciones en Pasaia (en cualquiera de sus Distritos).
- La subvención se establece en base al nº de actuaciones y componentes.
- Para el cálculo de la subvención se establece el nº de componentes en base a la media de las actuaciones.
- En caso de formaciones cuyo director no pertenezca a la plantilla de la Escuela de Música, se hará el cálculo (subvención) duplicando el nº de componentes.
- Serán los delegados de Distrito los responsables del control de este apartado.

SEMANAS MUSICALES

Actuaciones de grupos de fuera de Pasaia en Pasaia, en distintos formatos, semanas, conciertos, etc. cada Distrito opta por el formato que le interese.

El importe destinado para estas actividades supondrá el 54% de la partida presupuestada y se repartirá a partes iguales entre los 4 Distritos.

8.- EVALUACIÓN Y RESOLUCIÓN

Las solicitudes serán examinadas y evaluadas por la Junta de la Fundación Pasaia Musikal y resueltas por este mismo ente.

9.- CONDICIONES LINGÜÍSTICAS

La Fundación Pasaia Musikal en la consecución de la normalización del uso del Euskera considera de fundamental importancia que las entidades que realicen actividades musicales en el municipio se comprometan con el mismo fin por lo que:

- La entidad subvencionada debe cumplir lo establecido en el artículo 45 de la "Ordenanza para la normalización del uso del Euskara", por tanto, las sociedades y entidades que reciban esta subvención tendrán que redactar y dar a conocer en euskara o en euskara y castellano los escritos, anuncios, avisos, y demás comunicaciones que publiquen en su actividad

propagandarekin, ahoz nahiz idatziz eginda ere, euskaraz edo euskaraz eta gaztelaniaz.

Euskaraz eta gaztelaniaz egiten denean, batez ere ahoz, euskarari lehentasuna emango zaio.

Diru-laguntza jasotzen duen erakundeak neurri egokiak hartuko ditu taldekideek egiten dituzten bileretan, errotuluetan eta barneko idatzietan euskararen erabilera sustatu eta indartzeko.

10.- DIRU-LAGUNTZAREN ZENBATEKOA ETA ORDAINKETA

Diru-laguntza onartzen den zenbatekoaren arabera emango da, eta erakunde titular eskatzaileari ordainduko zaio, eta delako erakunde horrek konpromisoa hartzen du jardueren garapenaz eskatzen zaion informazioa emateko, behar den kontrola eta jarraipena egiteko.

Diru-laguntzen kopuru osoak ezingo du gairitu Pasaia Musikalek jarduera horietarako ezartzen duen kopurua.

Ordainketak:

- Musika asteak: %50 jardueraren hasieran, eta beste %50, hura likidatzen denean.
- Pasaia taldeen emanaldiak: Abenduan ordainduko da, jarduera egin eta Fundazioaren Batzordeak onartzen duenean.

11.- DIRU-LAGUNTZA ZURITZEA ETA KONTUAK EMATEA

Hurrengo urteko urtarrilean aurkeztuko da diruz lagundutako jardueren memoria xehatua. Honako hauek zehaztuko dira memorian:

- Gastu eta sarreraren balantzea, eta gastu eta diru sarreraren faktura originalak edo fotokopia konpultsatuak.
- Egindako jarduera edo jardueren publizitatea egiteko erabili diren kartel, programa, argitalpen eta dokumentazio grafiko eta idatzi guztien ale bat.
- Baldin eta emandako diru-laguntzaren zati bat edo osorik gastatu ez bada, diru hori itzuli egin beharko zaio Pasaia Musikal Fundazioari.

subvencionada, debiendo proceder de igual manera con la propaganda, bien sea oral o escrita, que deberá ser realizada en euskara o en euskara y castellano.

- En las comunicaciones que se realicen en euskara y castellano, y sobre todo en las realizadas oralmente, se le dará prioridad al euskara.

- La entidad beneficiaria procurará las medidas oportunas para fomentar y potenciar el uso del euskera entre sus miembros en las reuniones internas y en rótulos y escritos internos, etc.

10.- CUANTÍA Y ABONO DE LA SUBVENCIÓN

La subvención se concederá en la cuantía que se apruebe y se librará a la entidad titular solicitante, con el compromiso de ésta de facilitar cuanta información se solicite sobre el desarrollo de sus actividades para su seguimiento y control.

La suma total de las subvenciones no podrá rebasar la cantidad fijada por la Fundación Pasaia Musikal para estas actividades.

Abonos en cuenta

- Semanas musicales: 50% al inicio de la actividad y el 50% a la liquidación de la misma.
- Actuaciones de grupos en Pasaia: Se pagará en el mes de diciembre una vez realizada la actividad y aprobada por la Junta de la Fundación.

11.- JUSTIFICACIÓN DE LA SUBVENCIÓN Y RENDICIÓN DE CUENTAS

Se presentará en el mes de enero del siguiente año, una memoria detallada de la actividad o actividades subvencionadas.

Se incluirá:

- El balance de gastos e ingresos, así como facturas originales, o fotocopias compulsadas, de los gastos e ingresos por el importe de la cantidad concedida.
- Un ejemplar de los carteles, programas, publicaciones y cuanta documentación, gráfica y escrita haya sido elaborada para la publicidad de la actividad en cuestión.

En el caso de que no se hubiere gastado, total o parcialmente la subvención concedida, la

DIRU-LAGUNTZA ITZULTZEA

Pasaia Musikal Fundazioak exijitu dezake emandako diru-laguntza itzultzeko honako kasu hauean:

- Diruz lagundutako jarduera egin ez denean.
- Diru-laguntzak zuen helburua bete ez denean.
- Emandako diru-laguntza bestetarako erabili denean.
- Publizitatean Pasaia Musikal Fundazioak emandako diru-laguntza agertu ez denean.
- Diru-laguntza justifikatzeko eskatutako dokumentazioa, emandako epean, aurkeztu ez denean.

cantidad total o sobrante deberá ser reintegrada a la partida de la Fundación Pasaia Musikal.

REINTEGRO DE LA SUBVENCIÓN

La Fundación Pasaia Musikal podrá exigir la devolución de las cantidades abonadas en concepto de subvención en los siguientes casos:

- Cuando no se haya llevado a cabo la actividad subvencionada.
- Cuando se incumpla la finalidad para la que la subvención fue concedida.
- Cuando se haya dado a la subvención un uso distinto de aquél para el que fue concedida.
- Cuando en el material publicitario se obvie el patrocinio de la Fundación Pasaia Musikal.
- Cuando no se haya presentado en el plazo indicado la documentación requerida para la justificación de la subvención recibida.